

## Modo de Separar y Tirar la Basura Doméstica

Área/barrio	Clasificación	Basura combustible, hierbas, plantas y árboles	Latas, botellas de vidrio, papel, ropa, textiles y aceite de cocina usado	Botellas de PET (polietileno tereftalato)	Contenedores y envoltorios plásticos *Los ítems que lleven este símbolo	Basura no combustible *Electrodomésticos, metales, cristal y vidrio, cerámica, etc.	Basura de gran tamaño, hierbas, plantas y árboles (en caso de desechar grandes cantidades)
Sagamigaoka	Lunes y jueves	Miércoles (excepto el último miércoles de cada mes)	Viernes	Martes	Último miércoles de cada mes	En caso de tirar basura de gran tamaño es necesario solicitar su recogida de antemano; su recogida se realiza de manera individual para cada domicilio y es necesario pagar un importe.  En caso de tirar 15 o más manojos de restos de hierbas, plantas o árboles es necesario solicitar su recogida de antemano. Su recogida se realiza de manera individual para cada domicilio y es gratuito.	
Komatsubara, Hironodai, Sagamino y Hibarigaoka	Lunes y jueves	Viernes (excepto el último viernes de cada mes)	Miércoles	Martes	Último viernes de cada mes		
Zama, Myouo, Shindenjuku, Yotsuya, Sobudai, Midorigaoka y Kurihara	Martes y viernes	Lunes (excepto el último lunes de cada mes)	Miércoles	Jueves	Último lunes de cada mes	Para realizar la solicitud, acuda a la ventanilla, llame por teléfono (046-252-7560, <u>solo en japonés</u> ) o utilice la cuenta oficial de LINE de la ciudad de Zama mediante el código QR de la derecha.	
Tatsunodai, Iriya-higashi y Iriya-nishi	Miércoles y sábados	Martes (excepto el último martes de cada mes)	Viernes	Jueves	Último martes de cada mes	Después de realizar la solicitud, compre un ticket establecido en una tienda de conveniencia u otros establecimientos dentro de la ciudad de Zama, escriba su nombre en él y péguelo para que le recojan la basura de gran tamaño.	
Kurihara-chuo, Minami-kurihara, Nishi-kurihara y Higashihara	Miércoles y sábados	Jueves (excepto el último jueves de cada mes)	Viernes	Martes	Último jueves de cada mes	Coloque la basura de gran tamaño en el lugar indicado antes de las 8:30 de la mañana del día reservado para su recogida.  *Tenga en cuenta que no es posible desechar televisores, refrigeradores, congeladores, lavadoras, secadoras de ropa, acondicionadores de aire ni computadoras personales como basura de gran tamaño.	

### Reglas generales

- ① El día de recogida, deseche la basura en el punto de recogida entre el amanecer y las 8:30 de la mañana. No la deseche la noche anterior ni en otros horarios.
- ② Según el día de la semana, se debe de desechar un determinado tipo de basura. Los tipos de basura diferentes no serán recogidos, así que clasifique su basura y deséchela el día de recogida correspondiente.
- ③ Para desechar la basura utilice bolsas de basura plásticas: bolsas plásticas transparentes o semitransparentes. Si utiliza bolsas de basura en las que no se puede ver el contenido o cajas de cartón, la basura no será recogida.
- ④ La basura que no haya sido recogida debe ser retirada por usted mismo del punto de recogida y después de separarla adecuadamente, deséchela correctamente.
- ⑤ Participe en la gestión y limpieza del punto de recogida que usted utiliza. Los puntos de recogida son mantenidos y gestionados por todos los que los utilizan.
- ⑥ Las baterías recargables pueden incendiarse después de ser desecharadas. Las baterías recargables y otros dispositivos que requieren carga antes de usarse deben descargarse completamente, colocarse en una bolsa de plástico individual y desecharse en el día correspondiente a la basura no combustible.
- ⑦ Al desechar grandes cantidades de basura, por ejemplo cuando se vaya a mudar, sepárela en partes pequeñas o solicite los servicios de una empresa privada de recogida y transporte de residuos.

### Reglas detalladas

Para obtener más información sobre las reglas de manera más detallada, como por ejemplo, para saber cómo separar o clasificar la basura, consulte la página web de la ciudad de Zama a través del código QR de la derecha y traduzca su contenido.

